

Inscripción de los participantes y presentación de documentos de trabajo en CCAMLR-XXXI y SC-CAMLR-XXXI

Enviado por Sarah.Mackey el vie, 31/08/2012 - 1:52pm

viernes, 31 agosto 2012

COMM CIRC 12/108

SC CIRC 12/52

Response Due Date(s):

A TODOS LOS MIEMBROS DE LA COMISIÓN Y DEL COMITÉ CIENTÍFICO

Inscripción de los participantes

Se invita a los participantes a inscribirse en [CCAMLR-XXXI](#), [SCIC-12](#), [SCAF-12](#) y [SC-CAMLR-XXXI](#) a través del sitio web de la CCRVMA. Se puede acceder a los formularios de inscripción a través del enlace "Reuniones" en la página de inicio, tras lo cual se selecciona la reunión en la que desea participar, y finalmente el enlace "Inscribirse en esta reunión", dentro del recuadro "Información adicional sobre la reunión". Al igual que los documentos de trabajo, este enlace sólo está disponible para usuarios identificados mediante contraseña. Los participantes que todavía no tienen un nombre de usuario y contraseña deben ponerse en contacto con su jefe de delegación, quien les informará de los detalles de autorización de acceso a las secciones de la Comisión o del Comité Científico del sitio web de la CCRVMA, de acuerdo a lo estipulado por su delegación.

El plazo para la inscripción en línea cumple el 12 de octubre de 2012. Sin embargo, aquellos participantes que a su llegada deseen recibir copias impresas de los documentos tienen de plazo para hacerlo sólo hasta el 28 de septiembre de 2012.

Este año la Secretaría continuará con la práctica de solicitar notificaciones oficiales de participación mientras se implementa el sistema de inscripción en línea. La notificación oficial, de preferencia mediante carta con membrete, debe ser presentada a la Secretaría antes del inicio de la reunión. Esta notificación deberá incluir la lista de todos los miembros de la delegación para cada una de las reuniones, e indicar sus funciones (Jefe de delegación/Representante, Representante suplente o Delegado). Con el fin de facilitar este trámite, la lista de inscripciones en línea puede ser consultada en el sitio web, a través del enlace "Lista de participantes" dentro del recuadro "Información adicional sobre la reunión" de la página de cada una de las reuniones.

Se solicita a los delegados que incluyan una fotografía de tamaño pasaporte (formato jpg) en el formulario de inscripción en línea con el fin de que a su llegada a la Secretaría se les pueda entregar una tarjeta personal para su identificación fotográfica. Los participantes que han participado en reuniones anteriores y deseen utilizar la fotografía antigua no necesitan presentar una nueva.

Los Miembros que necesiten la colaboración de la Secretaría en sus trámites de solicitud de visado deberán presentar a esta el [Formulario de datos personales](#) de la CCRVMA debidamente rellenado.

Para más información sobre la inscripción, se remite a los participantes a la [Nota informativa](#) sobre la reunión.

Los participantes que experimenten cualquier dificultad con la inscripción en línea deberán ponerse en contacto con la Secretaría (registration@ccamlr.org).

Presentación de documentos

Se se±alan a la atenci3n de los Miembros los requisitos para la presentaci3n de documentos a las reuniones de la [Comisi3n](#) y del [Comit3© Cient3fico](#); las fechas l3mite para hacerlo son las siguientes:

- 8 de septiembre de 2012 en el caso de los documentos de trabajo para CCAMLR XXXI y SC CAMLR-XXXI (los documentos recibidos dentro de plazo ser3n traducidos)
- 23 de septiembre de 2012 en el caso de los documentos de referencia para CCAMLR XXXI y SC-CAMLR-XXXI (estos documentos quedar3n en la lengua de presentaci3n original).

Se solicita a los Miembros que env3en todos sus documentos de trabajo a la direcci3n webmaster@ccamlr.org, y que los presenten por duplicado, en los formatos MS Word y pdf. Esto aliviar3 la carga de trabajo de la Secretar3a en el tratamiento de los documentos para su traducci3n y puesta en l3nea.

Andrew Wright
Secretario Ejecutivo

- [English](#)
- [Fran§ais](#)
- [Ð ÑfÑÑ•ÑÑ•Ð°Ð, Ð¹](#)



CCAMLR

PO BOX 213, NORTH HOBART, TASMANIA 7002 AUSTRALIA
181 MACQUARIE STREET, HOBART, TASMANIA 7000 AUSTRALIA
Website: www.ccamlr.org

Phone: (61) 3 6210 1111
Fax: (61) 3 6224 8744
Email: ccamlr@ccamlr.org

A TODOS LOS MIEMBROS DE LA COMISIÓN Y DEL COMITÉ CIENTÍFICO

**COMM CIRC 12/108
SC CIRC 12/52**

Hobart, 31 de agosto de 2012

Inscripción de los participantes y presentación de documentos de trabajo en CCAMLR-XXXI y SC-CAMLR-XXXI

Inscripción de los participantes

Se invita a los participantes a inscribirse en [CCAMLR-XXXI](#), [SCIC-12](#), [SCAF-12](#) y [SC-CAMLR-XXXI](#) a través del sitio web de la CCRVMA. Se puede acceder a los formularios de inscripción a través del enlace 'Reuniones' en la página de inicio, tras lo cual se selecciona la reunión en la que desea participar, y finalmente el enlace 'Inscribirse en esta reunión', dentro del recuadro 'Información adicional sobre la reunión'. Al igual que los documentos de trabajo, este enlace sólo está disponible para usuarios identificados mediante contraseña. Los participantes que todavía no tienen un nombre de usuario y contraseña deben ponerse en contacto con su jefe de delegación, quien les informará de los detalles de autorización de acceso a las secciones de la Comisión o del Comité Científico del sitio web de la CCRVMA, de acuerdo a lo estipulado por su delegación.

El plazo para la inscripción en línea cumple el 12 de octubre de 2012. Sin embargo, aquellos participantes que a su llegada deseen recibir copias impresas de los documentos tienen de plazo para hacerlo sólo hasta el 28 de septiembre de 2012.

Este año la Secretaría continuará con la práctica de solicitar notificaciones oficiales de participación mientras se implementa el sistema de inscripción en línea. La notificación oficial, de preferencia mediante carta con membrete, debe ser presentada a la Secretaría antes del inicio de la reunión. Esta notificación deberá incluir la lista de todos los miembros de la delegación para cada una de las reuniones, e indicar sus funciones (Jefe de delegación/Representante, Representante suplente o Delegado). Con el fin de facilitar este trámite, la lista de inscripciones en línea puede ser consultada en el sitio web, a través del enlace 'Lista de participantes' dentro del recuadro 'Información adicional sobre la reunión' de la página de cada una de las reuniones.

Se solicita a los delegados que incluyan una fotografía de tamaño pasaporte (formato jpg) en el formulario de inscripción en línea con el fin de que a su llegada a la Secretaría se les pueda entregar una tarjeta personal para su identificación fotográfica. Los participantes que han participado en reuniones anteriores y deseen utilizar la fotografía antigua no necesitan presentar una nueva.

Los Miembros que necesiten la colaboración de la Secretaría en sus trámites de solicitud de visado deberán presentar a esta el [Formulario de datos personales](#) de la CCRVMA debidamente relleno.

Para más información sobre la inscripción, se remite a los participantes a la [Nota informativa](#) sobre la reunión.

Los participantes que experimenten cualquier dificultad con la inscripción en línea deberán ponerse en contacto con la Secretaría (registration@ccamlr.org).

Presentación de documentos

Se señalan a la atención de los Miembros los requisitos para la presentación de documentos a las reuniones de la [Comisión](#) y del [Comité Científico](#); las fechas límite para hacerlo son las siguientes:

- 8 de septiembre de 2012 en el caso de los documentos de trabajo para CCAMLR-XXXI y SC-CAMLR-XXXI (los documentos recibidos dentro de plazo serán traducidos)
- 23 de septiembre de 2012 en el caso de los documentos de referencia para CCAMLR-XXXI y SC-CAMLR-XXXI (estos documentos quedarán en la lengua de presentación original).

Se solicita a los Miembros que envíen todos sus documentos de trabajo a la dirección webmaster@ccamlr.org, y que los presenten por duplicado, en los formatos MS Word y pdf. Esto aliviará la carga de trabajo de la Secretaría en el tratamiento de los documentos para su traducción y puesta en línea.

Andrew Wright
Secretario Ejecutivo